

VÝROČNÁ SPRÁVA 2025



NADÁCIA
MILANA DUBCA

Milí priatelia,

keď sa dnes pozriem na to, čo sa nám v Nadácii Milana Dubca za posledné roky podarilo, cítim predovšetkým veľkú vďačnosť.

Od vzniku nadácie sme podporili už takmer 50 žilinských projektov v celkovej výške približne 148-tisíc eur. Za každým z nich vidím konkrétnych ľudí, ich energiu, chuť meniť veci okolo seba a aj miesta, ktoré dnes žijú viac ako kedysi. Miesta, kde sa stretávajú susedia, ich deti objavujú prírodu, vznikajú nové priateľstvá aj dobré nápady. Často pritom nejde o žiadne veľké či okázalé projekty. Práve tie menšie totiž dokážu zmeniť atmosféru mesta aj každodenný život ľudí najviac.

Aj v roku 2025 sme pokračovali v tom, čo považujem za veľmi dôležité – podporovať Žilinčanov, ktorým záleží na krajšom, príjemnejšom a živšom meste. Vďaka 4. ročníku grantového programu Krajšie v meste sme podporili ďalšie komunitné projekty sumou viac ako 37-tisíc eur. Vznikol Bylinkový dvor, obnovila sa ďalšia časť Literárneho parku pri Krajskej knižnici a pribudli komunitné záhrady či zelené oddychové zóny pri sídliskách. Podporili sme aj environmentálne workshopy pre mladých ľudí, ekologické vzdelávanie verejnosti a aktivity, ktoré hravou formou približujú deťom ochranu prírody a vzťah k prostrediu, v ktorom žijú.

Osobne verím, že skutočná sila komunity spočíva v schopnosti spájať ľudí. Keď sa pri dobrej veci stretnú rôzne generácie, rodiny, deti aj ľudia, ktorí možno v živote nedostali toľko príležitostí ako ostatní. A práve toto vidíme pri mnohých podporených projektoch – pri spoločných stretnutiach, dobrovoľníckych aktivitách či starostlivosti o verejný priestor.

Pomoc nadácie však nekončí len pri komunitných aktivitách v Žiline. Dlhodobo podporujeme aj organizácie a projekty s celospoločenským presahom naprieč Slovenskom – tie, ktoré pomáhajú rodinám v náročných životných situáciách, venujú sa inklúzii, duševnému zdraviu alebo stoja pri deťoch s rakovinou a ich blízkych v najťažších chvíľach.

Ďakujem každému, kto je súčasťou tejto cesty – partnerom, dobrovoľníkom, organizáciám, darcom aj všetkým ľuďom, ktorí majú chuť robiť veci okolo seba lepšími. Verím, že keď sa spoja ľudia, ktorým záleží na mieste, kde žijú, dokážu meniť na lepšie nielen naše mesto, ale aj celú krajinu.

S úctou



Milan Dubec
zakladateľ nadácie



OBSAH

Obnova zanedbaných miest, zelene a lepší život
v meste

str. 7–11

Podpora komunit, vzdelávania a spoločenského
rozvoja

str. 12–15

ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA NADÁCIE

Milan Dubec, zakladateľ a správca nadácie

SPRÁVNÁ RADA

Tomáš Surovčák, člen správnej rady

Miroslav Puškár, člen správnej rady

Miroslav Korniet, člen správnej rady

DOZORNÁ RADA

Renáta Dubec, členka dozornej rady

Michaela Koňušiak, členka dozornej rady

Gabriela Lišková, členka dozornej rady



#KRAJSIEVMESTE

grantový program

Obnova zanedbaných verejných priestorov,
zelene a podpora environmentálneho
vzdelávania.

37 763,4 EUR

Viac o grantovom programe



V roku 2025 nadácia prostredníctvom grantového programu **Krajšie v meste** podporila z podielu zaplatenej dane od právnických osôb vo výške **37 763,4 EUR** celkovo **9 žilinských projektov**.

Žiadateľ	Názov projektu	Detaily projektu	Výška finančnej podpory
Projekty financované z podielu 2 % dane			
Nikola Mikušková	Žilinský dvor žije/ Bylinkový dvor	Projekt Bylinkový dvor mení zanedbaný priestor na komunitné a vzdelávacie miesto. Súčasťou projektu je vznik bylinkovej záhrady, oddychovej zóny aj série workshopov „Od semienka k semienku“, ktoré deti hrou učia vzťahu k pôde, pestovaniu a ochrane životného prostredia. Projekt prepája školy, komunitné centrum aj miestnych obyvateľov.	3 500,00
SYTEV	Zelená chill zóna	Projekt revitalizuje zanedbaný priestor pred mládežníckou klubovňou prostredníctvom vyvýšených záhonov, zelene a hmyzích domčekov. Dôležitou súčasťou sú aj environmentálne workshopy pre mladých ľudí zamerané na klimatické zmeny a ochranu prírody. Cieľom projektu je vytvoriť príjemnejší verejný priestor a zároveň podporiť komunitné zapojenie a ekologické myslenie mladej generácie.	529,60
Mestská knižnica Žilina	MYSLI EKO-LOGICKY	Projekt Mestskej knižnice Žilina upozorňuje na ekologický rozmer zdieľania kníh a budovania komunity. Prostredníctvom zelenej inštalácie, výsadby rastlín a verejného priestoru pri knižnici chce priblížiť obyvateľom význam knižnice ako miesta, ktoré podporuje vzdelávanie, kritické myslenie aj udržateľnosť. Projekt zároveň zviditeľňuje ekologické aktivity knižnice a prepája kultúru s témou ochrany životného prostredia.	3 850,00
Krajská knižnica v Žiline	Revitalizácia Literárneho parku	Projekt revitalizácie parku sa zameriava na vytvorenie funkčného a prepojeného verejného priestoru pre rôzne skupiny návštevníkov. Cieľom je doplniť park o zóny na tiché čítanie, komunitné stretávanie aj priestor pre detské hry a pohybové aktivity.	480€
Truc sphérique, o.z. (Stanica Žilina-Záriečie)	Ekostanica Žilina-Záriečie	Projekt ekologického rozvoja kultúrneho centra Stanica Žilina-Záriečie prepája environmentálne témy s komunitným životom. Zahŕňa workshopy, prednášky, komunitné aktivity, výsadbu zelene či budovanie vodného prvku. Cieľom je podporiť biodiverzitu, rozšíriť zelené plochy a vytvárať udržateľnejšie prostredie pre komunitu aktívnych ľudí v Žiline.	4 500,00

Žiadateľ	Názov projektu	Detaily projektu	Výška finančnej podpory
OZ PAPAVERO	Komunitná záhrada Bratislavská	Projekt komunitnej záhrady na Bratislavskej ulici v Žiline vytvára priestor pre spoločné pestovanie a stretávanie obyvateľov, vrátane rodín z marginalizovaných skupín. Vznik vyvýšených záhonov podporuje nielen ekologické aktivity, ale aj budovanie vzťahov, spoluprácu a zmysluplné trávenie času detí aj dospelých.	1146,91
o.z.Žilinský skrásťovací spolok	Park Frambor-obnova územia po výrube topol'ov	Projekt revitalizácie územia reaguje na dopady výrubu stromov a zameriava sa na obnovu zelene v okolí frekventovanej komunikácie. Výsadba domácich aj cudzokrajných drevín prispieva k zvýšeniu biodiverzity, podpore opel'ovačov aj zlepšeniu kvality životného prostredia. Nová zeleň zároveň vytvára prirodzenú ochrannú bariéru proti negatívnym vplyvom dopravy.	5 001,40
Materská škola Žilinskej univerzity v Žiline	Zelená škôlka	Projekt Materskej školy Žilinskej univerzity premieňa školský areál na environmentálne orientovaný vzdelávaci priestor. Deti predškolského veku majú možnosť prostredníctvom praktických aktivít spoznávať prírodné procesy, ekologické princípy a základy udržateľnosti. Projekt podporuje učenie zážitkom a budovanie pozitívneho vzťahu detí k prírode už od útleho veku.	4 600,00
Mgr. Zuzana Jančová	Tank a spol. – Detektívi ekologických záhad	Projekt „Tank a spol. – Detektívi ekologických záhad“ prináša deťom a mládeži ekologické témy prostredníctvom dobrodružného sci-fi komiksu. Súčasťou projektu sú komiksové workshopy, vzdelávacie materiály a online obsah, ktoré hrou a kreatívnou formou rozvíjajú environmentálne povedomie a záujem mladých ľudí o ochranu prírody.	4 500,00
Projekty financované z iných zdrojov			
OZ PAPAVERO	Komunitná záhrada Bratislavská	Projekt komunitnej záhrady na Bratislavskej ulici v Žiline vytvára priestor pre spoločné pestovanie a stretávanie obyvateľov, vrátane rodín z marginalizovaných skupín. Vznik vyvýšených záhonov podporuje nielen ekologické aktivity, ale aj budovanie vzťahov, spoluprácu a zmysluplné trávenie času detí aj dospelých.	3,09
SYTEV	Zelená chill zóna	Projekt revitalizuje zanedbaný priestor pred mládežníckou klubovňou prostredníctvom vyvýšených záhonov, zelene a hmyzích domčekov. Dôležitou súčasťou sú aj environmentálne workshopy pre mladých ľudí zamerané na klimatické zmeny a ochranu prírody. Cieľom projektu je vytvoriť príjemnejší verejný priestor a zároveň podporiť komunitné zapojenie a ekologické myslenie mladej generácie.	132,40
SPOLU			37 763,4

Finančné dary boli poskytnuté na základe Darovacích zmlúv, pričom poukázanie prostriedkov je realizované obvyčajne v dvoch splátkach na základe dohodnutých zmluvných podmienok.



Truc sphérique, o.z. – vzdelávacie a komunitné aktivity



Krajská knižnica v Žiline – oživenie literárneho parku



Mestská knižnica Žilina – MYSLI EKO-LOGICKY



Nikola Mikušková – Žilinský dvor žije



LEPŠIA SPOLOČNOSŤ

Podpora komunitného života,
vzdelávania a spoločenského
rozvoja

21 000 EUR

Viac o aktivitách



V roku 2025 podporila nadácia iniciatívy, ktoré prispievajú k lepšiemu každodennému životu – od komunitných a vzdelávacích projektov, cez environmentálne a inkluzívne aktivity až po podporu organizácií pomáhajúcich deťom, rodinám a zraniteľným skupinám. Celková výška podpory dosiahla **21 000 EUR**.

Subjekt	Názov projektu	Detaily projektu	Výška finančnej podpory
PRO VIDA	Dobrovoľnícky program BUDDY	Cieľom nadácie je realizovať a podporovať projekty, ktoré zlepšujú kvalitu života v komunite. Tento zámer napĺňa aj komunitný dobrovoľnícky program BUDDY, ktorý pomáha deťom pripraviť sa na samostatný a dôstojný život v dospelosti	5 250,00 €
Rozmanita	Rozmanitosť v našej spoločnosti	Podpora organizácie Rozmanita pomáha rozvíjať aktivity zamerané na podporu inklúzie, rešpektu a otvorenej komunikácie o rozmanitosti v spoločnosti aj pracovnom prostredí. Projekt vytváral priestor pre vzdelávanie, diskusiu a budovanie bezpečného prostredia, v ktorom sa ľudia môžu cítiť prijatí bez ohľadu na svoje odlišnosti.	5 250,00€
Deťom s rakovinou	Na ceste za vyliečením	Projekt zabezpečuje aktivity a pomoc pre detských onkologických pacientov a ich rodiny v náročnom období liečby. Prispieva k zlepšeniu kvality života detí prostredníctvom psychosociálnej podpory, voľnočasových aktivít aj vytvárania bezpečného a povzbudivého prostredia pre rodiny, ktoré čelia náročnej životnej situácii.	5 250,00€
Liga za duševné zdravie	Podpora destigmatizácie duševných chorôb	Liga za duševné zdravie SR sa dlhodobo venuje destigmatizácii duševných ochorení, osvete o starostlivosti o duševné zdravie a konkrétnej pomoci ľuďom, ktorí sa ocitli v krízovej situácii kvôli psychickému zdraviu. Prevádzkujú nonstop psychologickú Linku dôvery Nezábudka 0800 800 566, emailovú psychologickú poradňu, orientujú sa na začlenenie práce peer konzultantov do systému starostlivosti o duševné zdravie. V rôznych mestách po Slovensku vytvorili pravidelné podporné skupiny duševného zdravia, ktoré sú pre verejnosť bezplatné, pre mladých ľudí fungujú bezplatné skupiny Discovery College, na ktorých pracujú tiež peer konzultanti spoločne s odborníkmi.	5 250,00€
SPOLU			21 000,00€

Finančné dary boli poskytnuté na základe Darovacích zmlúv, pričom poukázanie prostriedkov je realizované obvyčajne jednorázovo na základe dohodnutých zmluvných podmienok.



Rozmanita – podpora inkluzívneho vzdelávania



INÉ INFORMÁCIE

Nadácia Milana Dubca nemá organizačnú zložku v zahraničí. V roku 2025 nedošlo k žiadnym zmenám v Nadačnej listine, či organizačným zmenám v jednotlivých orgánoch nadácie.

Správca nadácie, členovia správnej a dozornej rady vykonávajú svoju činnosť bezodplatne.

POĎAKOVANIE

Naše ďakujem patrí všetkým Žilinčanom, ktorým záleží na tom, aby mesto bolo krajším a lepším miestom na život. Len vďaka ich nápadom a ochote realizovať projekty môže nadácia pomáhať.

Zároveň veľká vďaka patrí všetkým, ktorí podporili aktivity nadácie na pomoc integrácie ukrajinských rodín. Ďakujeme všetkým dobrovoľníkom a organizáciám, ktoré nám pomáhali vytvárať kreatívne a bezpečné prostredie počas komunitných podujatí.

Ďakujeme individuálnym darcom i firmám za materiálnu a finančnú pomoc, ktorú si veľmi vážime.

/nadaciamilanadubca

/nadaciamd

www.nadaciamd.sk

PREHL'ADY O PRÍJMOCH A DAROCH

ZA ROK 2025

Prehľad príjmov podľa zdrojov	Eur
Prijaté príspevky od právnických osôb	9017,77
Prijaté príspevky od fyzických osôb	300,00
Prijaté príspevky podielu zaplatenej dane z príjmov	37,763
Spolu	47 080,77

Prehľad o prijatých daroch a o darcoch	Eur
JK Rolling, s.r.o.	85,00
Retro Žilina, a.s.	43,00
Pod Zábrehom a. s.	2492,22
Zelené Vlčince, s.r.o.	4637,30
Reinoo Rent, a.s.	5,00
Reinoo, a. s.	660,00
TNC VIII, s. r. o.	57,00
Hollého 6, a. s.	21,55
NORDCITY Obchodná 3D, a.s.	135,00
OMH mezzanine, s.r.o.	661,00
Reinoo Reality III, a.s.	153,00
Reinoo Reality II, a.s.	67,50
Juraj Fehervari	300,00
SPOLU	9 317,77

CELKOVÉ NÁKLADY

V ČLENENÍ NA JEDNOTLIVÉ DRUHY ZA ROK 2025

Druh nákladu	Marketing	Réžia – prevádzka
Drobná spotreba a nákupy Nadácia		615,00
Ostatné služby – nájom nebytových priestorov		403,83
Ostatné služby – reklama a webhosting	3 982,74	
Ostatné služby – právne služby a služby auditu		7 708,81
Ostatné služby – konzultačné a poradenské služby		9 696,00
Ostatné náklady		81,17
Transakčná daň		0,35
Poskytnuté dary		21 900,00
Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane		37 763,00
Úroky		0,13
Bankové poplatky		391,52
SPOLU	3 982,74	78 559,81
CELKOVO		82 542,55

UZNUJv21_1
Úč NUJ

ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA
neziskovej účtovnej jednotky účtujúcej
v sústave podvojného účtovníctva

zostavená k 31.12.2025

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Mesiac Rok
IČO	☒ riadna	od 01 2025
53752759	☐ mimoriadna	do 12 2025
SK NACE	☐ priebežná	od 01 2024
88.99.0	(vyznačí sa x)	do 12 2024

Priložené súčasti účtovnej závierky
☒ Súvaha (Úč NUJ 1-01) ☒ Výkaz ziskov a strát (Úč NUJ 2-01) ☒ Poznámky (Úč NUJ 3-01)
(v eurocentoch) (v eurocentoch) (v celých eurách alebo eurocentoch)

Názov účtovnej jednotky
Nadácia Milana Dubca

Sídlo účtovnej jednotky
Ulica
POŠTOVÁ
PSČ Obec
01001 ŽILINA
Telefónne číslo
E-mailová adresa

Zostavená dňa:
24.06.2026

Schválená dňa:
. . 20

Podpisový záznam
štatutárneho orgánu alebo
člena štatutárneho orgánu
účtovnej jednotky:

Súvaha (Úč NUJ 1-01)		IČO 53752759			
Strana aktív	č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
		Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b	1	2	3	4
A. NEOBEŽNÝ MAJETOK SPOLU r. 002 + r. 009 + r. 021	001				
A.I. Dlhodobý nehmotný majetok r. 003 až r. 008	002				
A.I.1. Nehmotné výsledky z vývojovej a obdobnej činnosti 012 - (072+091AÚ)	003				
2. Softvér 013 - (073+091AÚ)	004				
3. Oceniteľné práva 014 - (074 + 091AÚ)	005				
4. Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (018+ 019)-(078 + 079 + 091 AÚ)	006				
5. Obstaranie dlhodobého nehmotného majetku (041-093)	007				
6. Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051-095AÚ)	008				
A.II. Dlhodobý hmotný majetok r. 010 až r. 020	009				
A.II.1. Pozemky (031)	010				
2. Umelecké diela a zbierky (032)	011				
3. Stavby 021 - (081 + 092AÚ)	012				
4. Samostatné huteľné veci a súbory huteľných vecí 022 - (082 + 092AÚ)	013				
5. Dopravné prostriedky 023 - (083 + 092AÚ)	014				
6. Pestovateľské celky trvalých porastov 025 - (085 + 092AÚ)	015				
7. Základné stádo a ťažné zvieratá 026 - (086 + 092AÚ)	016				
8. Drobný dlhodobý hmotný majetok 028 - (088 + 092AÚ)	017				
9. Ostatný dlhodobý hmotný majetok 029 - (089 +092AÚ)	018				
10. Obstaranie dlhodobého hmotného majetku (042 - 094)	019				
11. Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052 - 095AÚ)	020				
A.III. Dlhodobý finančný majetok r. 022 až r. 028	021				
A.III.1. Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach v ovládanej osobe (061- 096 AÚ)	022				
2. Podielové cenné papiere a podiely v obchodných spoločnostiach s podstatným vplyvom (062 - 096 AÚ)	023				
3. Dlhové cenné papiere držané do splatnosti (065 - 096 AÚ)	024				
4. Pôžičky podnikom v skupine a ostatné pôžičky (066 + 067) - 096 AÚ	025				
5. Ostatný dlhodobý finančný majetok (069 - 096 AÚ)	026				
6. Obstaranie dlhodobého finančného majetku (043 - 096 AÚ)	027				
7. Poskytnuté preddavky na dlhodobý finančný majetok (053 - 096 AÚ)	028				

MF SR 2021

Strana 2

Strana aktív	č.r.	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
		Brutto	Korekcia	Netto	Netto
a	b	1	2	3	4
B. OBEŽNÝ MAJETOK SPOLU r. 030+ r. 037+ r. 042 + r. 051	029	99926,18		99926,18	126933,24
B.I. Zásoby r. 031 až r. 036	030				
B.I.1. Materiál (112 + 119) - 191	031				
2. Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121+122) - (192 +193)	032				
3. Výrobky (123 - 194)	033				
4. Zvieratá (124 - 195)	034				
5. Tovar (132 + 139) - 196	035				
6. Poskytnuté prevádzkové preddavky na zásoby (314 AÚ - 391 AÚ)	036				
B.II. Dlhodobé pohľadávky r. 038 až r. 041	037				
B.II.1. Pohľadávky z obchodného styku (311 AÚ až 314 AÚ) - 391 AÚ	038				
2. Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391AÚ)	039				
3. Pohľadávky voči účastníkom združení (358AÚ - 391AÚ)	040				
4. Iné pohľadávky (335 AÚ + 373 AÚ + 375 AÚ + 378AÚ) - 391AÚ	041				
B.III. Krátkodobé pohľadávky r. 043 až r. 050	042	1400,00		1400,00	21000,00
B.III.1. Pohľadávky z obchodného styku (311AÚ až 314 AÚ) - 391AÚ	043				
2. Ostatné pohľadávky (315 AÚ - 391 AÚ)	044	1400,00		1400,00	21000,00
3. Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)	045		x		
4. Daňové pohľadávky (341 až 345)	046		x		
5. Pohľadávky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+ 348)	047		x		
6. Pohľadávky voči účastníkom združení (358 AÚ - 391AÚ)	048				
7. Spojovací účet pri združení (396 - 391AÚ)	049				
8. Iné pohľadávky (335AÚ + 373AÚ + 375AÚ + 378AÚ) - 391AÚ	050				
B.IV. Finančné účty r. 052 až r. 056	051	98526,18		98526,18	105933,24
B.IV.1. Pokladnica (211 + 213)	052	49000,00	x	49000,00	49000,00
2. Bankové účty (221 AÚ + 261)	053	49526,18	x	49526,18	56933,24
3. Bankové účty s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok (221 AÚ)	054		x		
4. Krátkodobý finančný majetok(251+ 253 + 255AÚ+ 256 + 257) - 291AÚ	055				
5. Obstaranie krátkodobého finančného majetku (259 - 291AÚ)	056				
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU r. 058 a r. 059	057				32025,00
C.1. Náklady budúcich období (381)	058				32025,00
2. Príjmy budúcich období (385)	059				
MAJETOK SPOLU r. 001 + r. 029 + r. 057	060	99926,18		99926,18	158958,24

MF SR 2021

Strana 3

Strana pasív		č.r.	Bežné účtovné obdobie	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
a		b	5	6
A. VLASTNÉ IMANIE r. 062+ r. 067 + r. 071 + r. 072		061	52851,27	88730,65
A.I. Imanie a fondy r. 063 až r. 066		062	50000,00	50000,00
A.I.1. Základné imanie (411)		063	50000,00	50000,00
2. Fondy tvorené podľa osobitných predpisov (412)		064		
3. Fond reprodukcie (413)		065		
4. Oceňovacie rozdiely z precenenia kapitálových účastí (415)		066		
A.II. Fondy tvorené zo zisku r. 068 až r. 070		067		
A.II.1. Rezervný fond (421)		068		
2. Fondy tvorené zo zisku (423)		069		
3. Ostatné fondy (427)		070		
A.III. Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov (+; - 428)		071	17313,05	91140,83
A.IV. Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie r. 060 - (r. 062 + r. 067 + r. 071 + r. 073 + r. 100)		072	-14461,78	-52410,18
B. ZÁVÄZKY r. 074 + r. 078 + r. 086 + r. 096		073	12826,55	1509,95
B.I.1. Rezervy r. 075 až r. 077		074	2000,00	1476,00
2. Rezervy zákonné (451AÚ)		075		
3. Ostatné rezervy (459AÚ)		076		
4. Krátkodobé rezervy (323 + 451AÚ + 459AÚ)		077	2000,00	1476,00
B.II. Dlhodobé záväzky r. 079 až r. 085		078	33,95	33,95
B.II.1. Záväzky zo sociálneho fondu (472)		079	33,95	33,95
2. Vydané dlhopisy (473 - 255 AÚ)		080		
3. Záväzky z nájmu (474 AÚ)		081		
4. Dlhodobé prijaté preddavky (475)		082		
5. Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476 AÚ)		083		
6. Dlhodobé zmenky na úhradu (478)		084		
7. Ostatné dlhodobé záväzky (373 AÚ + 479 AÚ)		085		
B.III. Krátkodobé záväzky r. 087 až r. 095		086	10792,60	
B.III.1. Záväzky z obchodného styku (321 až 326) okrem 323		087	792,60	
2. Záväzky voči zamestnancom (331+ 333)		088		
3. Zúčtovanie so Sociálnou poisťovňou a zdravotnými poisťovňami (336)		089		
4. Daňové záväzky (341 až 345)		090		
5. Záväzky z dôvodu finančných vzťahov k štátnemu rozpočtu a rozpočtom územnej samosprávy (346+348)		091		
6. Záväzky z upísaných nesplatených cenných papierov a vkladov (367)		092		
7. Záväzky voči účastníkom združení (368)		093		
8. Spojovací účet pri združení (396)		094		
9. Ostatné záväzky (379 + 373 AÚ + 474 AÚ +476AÚ + 479 AÚ)		095	10000,00	
B.IV. Bankové úvery a iné výpomoci a pôžičky r. 097 až r. 099		096		
B.IV.1. Dlhodobé bankové úvery (461AÚ)		097		
2. Bežné bankové úvery (231+ 232 + 461AÚ)		098		
3. Prijaté krátkodobé finančné výpomoci (241+ 249)		099		
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU r. 101 až r. 103		100	34248,36	68717,64
C.I.1. Výdavky budúcich období (383)		101		
2. Výnosy budúcich období krátkodobé (384 AÚ)		102	34248,36	68717,64
3. Výnosy budúcich období dlhodobé (384 AÚ)		103		
SPOLU VLASTNÉ IMANIE, ZÁVÄZKY A ÚČTY ČASOVÉHO ROZLIŠENIA r.061+ r.073 + r.100		104	99926,18	158958,24

MF SR 2021

Strana 4

Číslo účtu	Náklady	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
501	Spotreba materiálu	01	615,00		615,00	1089,78
502	Spotreba energie	02				
504	Predaný tovar	03				
511	Opravy a udržiavanie	04				
512	Cestovné	05				
513	Náklady na reprezentáciu	06				
518	Ostatné služby	07	21791,38		21791,38	35521,05
521	Mzdové náklady	08				2669,61
524	Zákonné sociálne poistenie a zdravotné poistenie	09				813,01
525	Ostatné sociálne poistenie	10				
527	Zákonné sociálne náklady	11				11,74
528	Ostatné sociálne náklady	12				
531	Daň z motorových vozidiel	13				
532	Daň z nehnuteľností	14				
538	Ostatné dane a poplatky	15	0,35		0,35	
541	Zmluvné pokuty a penále	16				
542	Ostatné pokuty a penále	17				
543	Odpísanie pohľadávky	18				
544	Úroky	19	0,13		0,13	
545	Kurzové straty	20				
546	Dary	21	21900,00		21900,00	23846,59
547	Osobitné náklady	22				
548	Manká a škody	23				
549	Iné ostatné náklady	24	472,69		472,69	275,40
551	Odpisy dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	25				
552	Zostatková cena predaného dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	26				
553	Predané cenné papiere	27				
554	Predaný materiál	28				
555	Náklady na krátkodobý finančný majetok	29				
556	Tvorba fondov	30				
557	Náklady na precenenie cenných papierov	31				
558	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek	32				
561	Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	33				
562	Poskytnuté príspevky iným účtovným jednotkám	34				
563	Poskytnuté príspevky fyzickým osobám	35				
565	Poskytnuté príspevky z podielu zaplatenej dane	36	37763,00		37763,00	30074,15
567	Poskytnuté príspevky z verejnej zbierky	37				
Účtová trieda 5 spolu r. 01 až r. 37			38		82542,55	94301,33

Číslo účtu	Výnosy	Číslo riadku	Činnosť			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie
			Hlavná nezdaňovaná	Zdaňovaná	Spolu	
a	b	c	1	2	3	4
601	Tržby za vlastné výrobky	39				
602	Tržby z predaja služieb	40				
604	Tržby za predaný tovar	41				
611	Zmena stavu zásob nedokončenej výroby	42				
612	Zmena stavu zásob polotovarov	43				
613	Zmena stavu zásob výrobkov	44				
614	Zmena stavu zásob zvierat	45				
621	Aktivácia materiálu a tovaru	46				
622	Aktivácia vnútroorganizačných služieb	47				
623	Aktivácia dlhodobého nehmotného majetku	48				
624	Aktivácia dlhodobého hmotného majetku	49				
641	Zmluvné pokuty a penále	50				
642	Ostatné pokuty a penále	51				
643	Platby za odpísané pohľadávky	52				
644	Úroky	53				
645	Kurzové zisky	54				
646	Prijaté dary	55	21000,00		21000,00	
647	Osobitné výnosy	56				
648	Zákonné poplatky	57				
649	Iné ostatné výnosy	58				3412,90
651	Tržby z predaja dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku	59				
652	Výnosy z dlhodobého finančného majetku	60				
653	Tržby z predaja cenných papierov a podielov	61				
654	Tržby z predaja materiálu	62				
655	Výnosy z krátkodobého finančného majetku	63				
656	Výnosy z použitia fondu	64				
657	Výnosy z precenenia cenných papierov	65				
658	Výnosy z nájmu majetku	66				
661	Prijaté príspevky od organizačných zložiek	67				
662	Prijaté príspevky od právnických osôb	68	9017,77		9017,77	8214,10
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	69	300,00		300,00	190,00
664	Prijaté členské príspevky	70				
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	71	37763,00		37763,00	30074,15
667	Prijaté príspevky z verejných zbierok	72				
691	Dotácie	73				
Účtová trieda 6 spolu r. 39 až r. 73		74	68080,77		68080,77	41891,15
Výsledok hospodárenia pred zdanením r. 74 - r. 38		75	-14461,78		-14461,78	-52410,18
591	Daň z príjmov	76				
595	Dodatočné odvody dane z príjmov	77				
Výsledok hospodárenia po zdanení (r. 75 - (r. 76 + r. 77)) (+/-)		78	-14461,78		-14461,78	-52410,18

Nadácia Milana Dubca SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Správnej rade, správcovi a dozornej rade Nadácie Milana Dubca

I. Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky Nadácie Milana Dubca („Nadácia“), ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2025, výkaz ziskov a strát za rok končiaci sa k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú významné účtovné zásady a účtovné metódy a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Nadácie k 31. decembru 2025 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“).

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing - ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Nadácie sme nezávislí v zmysle Medzinárodného etického kódexu pre účtovných odborníkov (vrátane Medzinárodných štandardov nezávislosti), ktorý vydala Rada pre medzinárodné etické štandardy účtovníkov v znení schválenom Slovenskou komorou audítorov (ďalej len „Etický kódex audítora“), vrátane etických požiadaviek zákona č. 423/2015 Z. z. o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, v platnom znení (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“), ktoré sa vzťahujú na audit účtovných závierok v Slovenskej republike. Splnili sme aj ostatné povinnosti týkajúce sa etiky v zmysle Etického kódexu audítora a etických požiadaviek zákona o štatutárnom audite. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Zodpovednosť správcu za účtovnú závierku

Správca je zodpovedný za zostavenie a vernú prezentáciu tejto účtovnej závierky v súlade so zákonom o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je správca zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Nadácie nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mala v úmysle Nadáciu zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachováваме profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Nadácie.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené správcou.
- Robíme záver o tom, či správca vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Nadácie nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že Nadácia prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.

- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

So správcou (štatutárnym orgánom) komunikujeme okrem iného o plánovanom rozsahu a harmonograme auditu a o významných zisteniach auditu, vrátane všetkých významných nedostatkov internej kontroly, ktoré počas nášho auditu zistíme.

II. Správa podľa zákona o štatutárnom audite k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Správca je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve a zákona č. 34/2002 Z. z. o nadáciách a o zmene Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov, v platnom znení (ďalej len „zákon o nadáciách“). Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámiť sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdiť, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

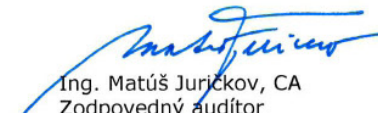
Posúdili sme, či výročná správa Nadácie obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve a zákon o nadáciách.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2025 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve a zákona o nadáciách.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

30. jún 2026


Ing. Matúš Jurickov, CA
Zodpovedný audítor
Licencia UDVA č. 1158

V mene spoločnosti
MJ Audit s.r.o.
Licencia UDVA č. 425



FOTO: Nadácia Milana Dubca
NADÁCIA MILANA DUBCA ©2025
Poštová 1, Žilina 01008